



MARQUE: MARSHALL
REFERENCE: MONITOR BK ANDROID
CODIC: 4284992



NOTICE



MONITOR

MONITOR EMBODIES THE POWER AND STRENGTH THAT IS MARSHALL IN A HEADPHONE WITH HI-FI PROWESS AND STUDIO QUALITY SOUND. THE F.T.F. SYSTEM ALLOWS FOR SOUND CUSTOMISATION AND THE EXTRA 3.5 MM SOCKET LETS YOU TO SHARE YOUR MUSIC. MONITOR'S SLENDER OVER-EAR CONSTRUCTION DELIVERS SUPERIOR NOISE ISOLATION WITHOUT THE BULK, STAYING LIGHT ON YOUR EARS – ALL IN ADDITION TO ITS CLASSIC MARSHALL GOOD LOOKS. WHEN YOU'RE DONE, FOLD 'EM UP AND STOW THEM AWAY IN THE CANVAS CARRYING POUCH ■

WWW.MARSHALLHEADPHONES.COM



MONITOR

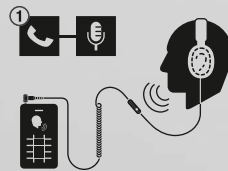
1. MICROPHONE

FRANÇAIS: MONITOR CONCENTRE LA PUISSANCE ET LA FORCE DE MARSHALL DANS DES ÉCOUTEURS CAPABLES DE HAUTES PERFORMANCES HI-FI ET DOTÉS D'UNE QUALITÉ DE SON DIGNE D'UN STUDIO. LE SYSTÈME F.T.F PERMET UNE PERSONNALISATION DU SON ET LE CÂBLE SUPPLÉMENTAIRE DE 3,5 MM VOUS PERMET DE PARTAGER VOTRE MUSIQUE. LE DISPOSITIF CIRCUM-AURAL TOUT EN FINESSE DU MONITOR PERMET UNE ISOLATION SONORE SANS PESER SUR VOS OREILLES, LE TOUT AVEC UN LOOK CLASSIQUE ET ESTHÉTIQUE SIGNÉ MARSHALL. LORSQUE VOUS AVEZ FINI DE LES UTILISER, PLIEZ-LES ET RANGEZ-LES DANS LA POCHE EN TOILE.

ESPAÑOL: LOS AURICULARES MONITOR REÚNEN TODA LA POTENCIA Y FIDELIDAD DE MARSHALL, CON LA CALIDAD DE UN ESTUDIO DE SONIDO. EL SISTEMA F.T.F. PERMITE AJUSTAR EL SONIDO, Y EL CONECTOR EXTRA DE 3,5 MM PERMITE COMPARTIR LA MÚSICA. CON EL ELEGANTE Y CLÁSICO DISEÑO DE MARSHALL, LOS LIGEROS AURICULARES MONITOR AISLAN PERFECTAMENTE DEL RUIDO SIN CAUSAR INCOMODIDADES NI AÑADIR PESO. Y SON COMPLETAMENTE PLEGABLES, PARA GUARDARLOS EN SU PRÁCTICA BOLSA.

DEUTSCH: DER MONITOR VERKÖRPERT DIE KRAFT UND STÄRKE VON MARSHALL – UND DAS IN EINEM KOPFHÖRER MIT HI-FI-POWER UND SOUND IN STUDIOQUALITÄT. DAS SYSTEM F.T.F. ERMÖGLICHT EINE INDIVIDUALISIERUNG DES SOUNDS UND DANK DER ZUSÄTZLICHEN 3,5-MM-BUCHSE KÖNNEN SIE IHRE MUSIK SOGAR TEILEN. DIE SCHLANKKE BÜGELKONSTRUKTION DES MONITORS SORGT FÜR EINE HERRVORRAGENDE GERÄUSCHISOLATION, BRINGT DESHALB ABER NICHT VIEL GEWICHT MIT, SONDERN FÜHLT SICH LEICHT AN AUF DEN OHREN – UND DAS ALLES ALS ERGÄNZUNG ZUM KLASSISCHEN GUTEN AUSSEHEN VON MARSHALL. WENN SIE KEINE MUSIK MEHR HÖREN MÖCHTEN, FALTEN SIE DIE KOPFHÖRER EINFACH ZUSAMMEN UND VERSTAUE SIE IM CANVAS-BEUTEL.

ITALIANO: MONITOR RAPPRESENTA LA POTENZA E LA FORZA DI MARSHALL IN UN PAIO DI CUFFIE AD ALTA FEDELITÀ CON QUALITÀ AUDIO PROFESSIONALE. IL SISTEMA F.T.F. CONSENTE DI PERSONALIZZARE IL SUONO E LA PRESA EXTRA DA 3,5 MM TI PERMETTE DI CONDIVIDERE LA TUA MUSICA. IL DESIGN SNELLO DI MONITOR OFFRE UN OTTIMO ISOLAMENTO ACUSTICO SENZA INGOMBRO, RIMANENDO LEGGERO SULLE ORECCHIE; IL TUTTO IN AGGIUNTA AL CLASSICO LOOK MARSHALL. QUANDO HAI FINITO, PIEGARE E CONSERVARE NELLA BORSA DA TRASPORTO DI TELA.



BUILT-IN MICROPHONE ALLOWS YOU TO TAKE CALLS OR RECORD VOICE MEMOS THROUGH YOUR DEVICE.

1. MICROPHONE / 1. MICROFONO / 1. MIKROFON / 1. MICROFONO

LE MICROPHONE INTÉGRÉ VOUS PERMET DE PRENDRE DES APPELS OU D'ENREGISTRER DES MÉMOS VOCALUX AVEC L'APPAREIL. / MICROFONO INTEGRADO QUE PERMITE RECIBIR LLAMADAS O GRABAR MENSAJES DE VOZ EN SU DISPOSITIVO. / EINGEBAUTES MIKROFON, MIT DEM SIE ANRUFTE ENTGEGENNEHMEN UND SPRACHNOTIZEN MIT IHREM GERÄT AUFNEHMEN KÖNNEN. / IL MICROFONO INTEGRATO CONSENTE DI RISPONDERE ALLE CHIAMATE O DI REGISTRARE PROMEMORIA VOCALI ATTRAVERSO IL PROPRIO DISPOSITIVO.

2. REMOTE

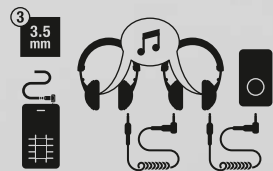


USE THE UPPER AND LOWER BUTTONS FOR VOLUME CONTROL, AND THE MIDDLE BUTTON TO MANAGE CALLS AND MUSIC. CLICK THE MIDDLE BUTTON ONCE TO ANSWER INCOMING CALLS OR TO HANG UP, AS WELL AS PLAY AND PAUSE YOUR MUSIC. CLICK TWICE TO FAST FORWARD YOUR MUSIC. CLICK THREE TIMES TO REWIND.

2. TELECOMMANDE / 2. MANDO / 2. BEDIENUNG / 2. TELECOMANDO

UTILISEZ LES BOUTONS PLUS ET MOINS POUR CONTRÔLER LE VOLUME, ET CELUI DU MILIEU POUR GÉRER LES APPELS ET LA MUSIQUE. CLIQUEZ UNE FOIS SUR LE BOUTON DU MILIEU POUR RÉPONDRE AUX APPELS ENTRANTS OU POUR RACCROCHER, AINSI QUE POUR LANCER OU ARRÊTER LA MUSIQUE. CLIQUEZ DEUX FOIS POUR L'AVANCE RAPIDE. CLIQUEZ TROIS FOIS POUR REVENIR EN ARRIÈRE. / USE LOS BOTONES SUPERIOR E INFERIOR PARA CONTROLAR EL VOLUMEN, Y EL BOTÓN CENTRAL PARA LAS LLAMADAS Y LA MÚSICA. PULSE EL BOTÓN CENTRAL UNA VEZ PARA CONTESTAR LLAMADAS O PARA COLGAR, ASÍ COMO PARA REPRODUCIR MÚSICA Y PONERLA EN PAUSA. PÚLSE DOS VECES PARA AVANZAR RÁPIDAMENTE LA MÚSICA, Y TRES PARA REBOBINAR. / VERWENDE SIE DIE OBEREN UND DIE UNTEREN BUTTONS FÜR DIE STEUERUNG DER LAUTSTÄRKE UND DEN MITTLEREN BUTTON FÜR TELEFONATE UND MUSIK. KLICKEN SIE AUF DEN MITTLEREN BUTTON, UM ANRUFTE ANZUNEHMEN ODER AUFZULEGEN SOWIE MUSIK ABZUSPIELEN ODER ANZUHALTEN. KLICKEN SIE ZWEI MAL, UM MUSIK VORZUSPULEN. KLICKEN SIE DREI MAL, UM ZURÜCKZUSPULEN. / UTILIZZARE I PULSANTI SUPERIORE E INFERIORE PER IL CONTROLLO DEL VOLUME E IL PULSANTE CENTRALE PER GESTIRE LE CHIAMATE E LA MUSICA. CLICCARE SUL PULSANTE CENTRALE UNA VOLTA PER RISPONDERE ALLE CHIAMATE IN ARRIVO O PER RIAGGIACIARE, E ANCHE PER RIPRODURRE O METTERE IN PAUSA LA MUSICA. DOPPIO CLIC PER L'AVANZAMENTO VELOCE DEI BRANI. TRIPLO CLIC PER IL RIVOLGIMENTO VELOCE.

3. DETACHABLE 3.5 MM CORD



THE DOUBLE-ENDED COIL CORD WITH MIC AND REMOTE IS COMPLETELY DETACHABLE SO YOU CAN DECIDE WHICH SIDE YOU PREFER TO WEAR IT. USE THE EMPTY 3.5 MM SOCKET TO SHARE YOUR MUSIC WITH SOMEONE ELSE. COMPATIBLE WITH ANY MUSIC PLAYER THAT RECEIVES A 3.5 MM JACK.

3. CÂBLE DÉBRANCHABLE DE 3,5 MM / 3. CABLE DE 3,5 MM EXTRAÏBLE / 3. ABNEHMBARES 3,5-MM-KABEL / 3. SPINOTTO AD ANGOLO RETTO

LE CÂBLE SPIRALÉ À DOUBLE EXTRÉMITÉ AVEC MICRO ET TÉLÉCOMMANDE EST COMPLÈTEMENT DÉBRANCHABLE. CE QUI VOUS PERMET DE CHOISIR DE QUEL CÔTÉ VOUS PRÉFÉREZ LE PORTER. UTILISEZ LA PRISE LIBRE DE 3,5 MM POUR PARTAGER VOTRE MUSIQUE AVEC UN AUTRE AUDITEUR. COMPATIBLE AVEC TOUT LECTEUR ÉQUIPÉ D'UNE CONNEXION POUR JACK 3,5 MM. / EL CABLE DE ESPIRAL DE DOBLE ESTREMO CON MICROFONO Y CONTROL REMOTO ES COMPLETAMENTE EXTRAÏBLE PARA QUE DECIDA DE QUÉ LADO PREFERE LLEVARLO. PUEDE USAR LA TOMA VACÍA DE 3,5 MM PARA COMPARTIR LA MÚSICA CON QUIEN DESEE. COMPATIBLE CON CUALQUIER REPRODUCTOR DE MÚSICA QUE POSEA UNA CLAVIJA DE 3,5 MM. / DAS SPIRALKABEL MIT ZWEI ENDEN, AN DEM MIKROFON UND FEINSTEUERUNG ANGEBRACHT SIND, IST KOMPLETT ABNEHMBAR, SO DASS SIE SELBST ENTSCHIEDEN KÖNNEN, AUF WELCHER SEITE SIE ES TRAGEN MÖCHTEN. VERWENDEN SIE DIE FREIE 3,5-MM-BUCHSE, UM IHRE MUSIK MIT JEMAND ANDEREM ZU TEILEN. MIT ALLEN MUSIK-PLAYERN MIT EINER 3,5-MM-BUCHSE KOMPATIBEL. / IL CAVO A SPIRALE A DOPPIO ATTACCO, CON MICROFONO E CONTROLLO A DISTANZA, È COMPLETAMENTE RIMOVIBILE. COSÌ LO SI PUÒ INDOSSARE DAL LATO CHE SI PREFERISCE. LA PRESA LIBERA DA 3,5 MM PERMETTE DI CONDIVIDERE LA MUSICA CON CHI SI VUOLE. COMPATIBILI CON QUALSIASI LETTORE MUSICALE IN GRADO DI ACCOGLIERE UN JACK DA 3,5 MM.

4. COLLAPSIBLE

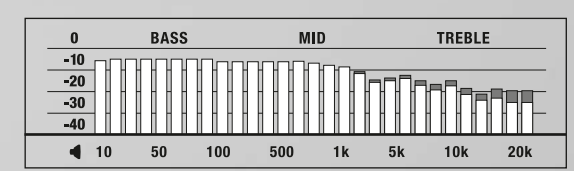


COLLAPSIBLE DESIGN FOR EASY STORAGE AND TRANSPORTATION.

4. ESCAMOTABLE / 4. PLEGABLE / 4. KLAPPBAR / 4. PIEGHEVOLE

CONCEPTION ESCAMOTABLE POUR RANGEMENT ET TRANSPORT FACILES. / DISEÑO PLEGABLE QUE FACILITA EL ALMACENAMIENTO Y EL TRANSPORTE. / KLAPPDISEIN FÜR EINFACHE AUFBEWAHRUNG UND BEQUEMEN TRANSPORT. / DESIGN PIEGHEVOLE PER RIPIRLE E TRASPORTARLE FACILMENTE.

5. TECHNICAL



TRANSDUCER: 40 mm • IMPEDANCE: 42 ohm • FREQUENCY RANGE: 10 Hz-20 kHz • SENSITIVITY: 100 mV @ 1 kHz = 99 dB SPL

F.T.F. SYSTEM: TO CUSTOMISE YOUR SOUND SIMPLY REMOVE THE MAGNETIC EAR CUSHIONS TO ACCESS THE FELT TREBLE FILTER.

5. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES / 5. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / 5. TECHNISCHE DATEN / 5. SPECIFICHE TECNICHE

TRANSDUCTEUR : 40 mm • IMPÉDANCE : 42 OHM • PLAGE DE FRÉQUENCE : 10 Hz-20 kHz • SENSIBILITÉ : 100 mV @ 1 kHz = 99 dB SPL / ALTAVOZ : 40 mm • IMPEDANCIA : 42 OHMIOS • BANDA DE FRECUENCIA : 10 Hz-20 kHz • SENSIBILIDAD : 100 mV A 1 kHz = 99 dB SPL / TREIBER : 40 mm • IMPEDANZ : 42 OHM • FREQUENZBEREICH : 10 Hz-20 kHz • EMPFINDLICHKEIT : 100 mV @ 1 kHz = 99 dB SPL / DRIVER : 40 mm • IMPEDENZA : 42 OHM • RISPOSTA IN FREQUENZA : 10 Hz-20kHz • SENSIBILITÀ : 100 mV @ 1 kHz = 99 dB SPL

SYSTÈME F.T.F. POUR PERSONNALISER VOTRE SON, RETIREZ SIMPLEMENT LES COUSSINETS D'OREILLE POUR ACCÉDER AU FELT TREBLE FILTER. / SISTEMA F.T.F. PARA PERSONALIZAR SU SONIDO SIMPLEMENTE RETIRE LAS ALMOHADILLAS MAGNÉTICAS DE LOS OÍDOS PARA ACCEDER AL FELT TREBLE FILTER. / F.T.F. SYSTEM: ENTFERNEN SIE EINFACH DIE MAGNETISCHEN OHRPOLSTER, UM AN DEN FELT TREBLE FILTER ZU GELANGEN UND DEN KLANG INDIVIDUELL ANZUPASSEN. / SISTEMA F.T.F.: PER PERSONALIZZARE IL SUONO, TI BASTA RIMOVIERE I CUSINETTI MAGNETICI PER LE ORECCHIE E ACCEDERE AL FELT TREBLE FILTER.

Marshall is a trademark of Marshall Amplification Plc. Permission granted. Design of product and packaging are intellectual properties of Zound Industries International Ab. v © 2016 Zound Industries. All rights reserved. Produced in China. The manufacturer of this product makes no claims of compatibility of the microphone and remote with any mobile device. For use with cellphone using 3.5 mm plug unprotected two-way standard. Zound Industries International AB • Centralplan 15 • 111 20 Stockholm • Sweden

Marshall
HEADPHONES

